

散曲叢刊
第十五種

曲

諧

冊二



曲譜卷二

江都任訥中敏

舊蘿曲語

琴生所居曰舊蘿書屋。著舊蘿曲語。好議論古今。而能多中窓竅。不甚擷取成作。以充篇幅。視余書迥異。茲擇其尤洽余意者。轉錄數則。可以見其議論之一斑也。

舊蘿曲語曰。詩之六義。詞得其風雅比興。而曲獨得其賦頌。夫曲無比興。人或疑之。不知曲之名義。僅指諧聲立意而言。諧聲立意。確以曲曲折折。層出不窮爲貴。若措詞。則適當用其反義。非直不可。非盡不可也。曲之妙處。便在箇說得痛快。韻味儘管雋永。不盡而意旨必顯豁。呑露雖弗必一洩無餘。要不當吞吐。

滯澀故詞尚意內言外曲竟是意外言外詞尚沉鬱頓挫尤重立意曲尚豪辣浩爛尤重遣詞詞靜而曲動詞縱而曲橫詞內旋而曲外旋詞收斂而曲解放詞之措詞比較上不免扭捏做作之處若曲則適如時下新語所謂赤裸裸的是也凡此若求其所以然則皆以詞之用在深而曲之用在廣耳按琴生有此說余書前此亦同有此說蓋一人平日之言論常常相契如此也

曲語又曰倘拈著廣字則更易了然於曲矣何則老嫗都解在詩猶不免弊淺在曲則當行之至有井水處皆歌在詞傳爲佳話在曲則無足奇也無他曲之致用在廣在普遍其求人之了解也不獨於寫在紙上讀在口中並須於歌在喉際若捧其詞看得懂讀

其詞聽得。懂唱其詞便聽不懂其詞便猶有缺憾。故王驥德曲律有言曰。務使唱去人人都曉。不須解說。是真爲箇中搔著癢處語也。又王磐作滿庭芳。有毛詩中浪說鼠無牙句。王驥德謂使村人聽之。將以爲茅廁中云云。特爲改作笑詩人浪說鼠無牙。夫曲家下筆時。時顧全村人之了解。則措詞中尚容有絲毫典重晦澀之處乎。蓋非明白曉暢。極情盡致。不足以醒癡頑而砭鋸習。度蠹衆而化蚩氓矣。夫曲之本義。原如此也。故元人之作。無論雜劇散詞。皆取材極廣。陳義不高。方言俗語。盈篇累牘。而不以爲陋。自南曲浣紗玉玦諸記。開穠儻駢綺之習。曲旨斯盡喪矣。故論曲之大體。南迥不如北。論藝之精微。更必推極元人。且不必以其時代之先。實因其體格之正耳。倘以

今日論文學者判別詞曲。則詞爲貴族文學。而曲實平民文學也。

曲語又曰。曲旣盡情直述者多。而不尚比興。故有嘲罵而無諷刺。周德清作詞十法。曰不可作譏詬語。諷刺古有之。不可直述。託一景。託一物可也。然按諸元曲。託景物而隱規箴者絕少。如昔人所傳曹明善岷江綠譏伯顏等詞。極其少見。周氏之說不足見信。蓋此一體中不必如許粧模做樣。正要有話說話。假面具當盡揭去也。故以人喻詞曲。曲固具北人直樸豪邁。亢爽風流之概。而詞竟是南人深沉婉曲。溫柔爾雅耳。詞是潛機內運之工心計人。而曲直是莽男子耳。曲至明人運用有別。習氣最壞者。莫如藉作尋仇洩恨之資。王九思之遊春記。明報西涯放廢之仇屠。

長卿之曇花記。大浪顯卿告訐之恨。王辰玉之長安
街。指建言諸公。湯顯祖之紫簫記。道秉國首揆瑞玉。
描寫魏瑞私人。寶劍指謫分宜父子。白練裙訕馬湘
蘭。中山狼詈李天賜。類此荒唐。何勝儻指。大者文禍
一日而興。小者疑案百年不決。（如琵琶說譏王四。
荆釵謂彈十朋。後人聚訟。終不能結也。）以致傳奇
之作。端人正士戒爲畏途。而從此清明坦蕩之文章。
一墮而入邪魔惡道。元人之天機一片。嫵媚爛漫之
姿。真切淳摯之志。至是乃戕斲殆盡。而曲乃于斯大
敝矣。讀李笠翁之曲部誓詞。至於瀝血鳴神。剖心告
世。以明其所作傳奇。不含任何諷刺。藉息一時蜚語。
不可慨歎。夫製曲乃文人快事。而無端荆棘橫生。機
械百出。一至于此。是苦惱之不遑。尚何快樂可說觀。

于此乃令人嚮往東籬振蠶長鳴之風。仁甫奮翮高騫之概而不置矣。按元之北曲與北宋之詩餘皆恰到詞曲好處。前此者較之則覺尚未成熟。後此者較之則又覺泛濫過度。余之號二北者。蓋亦私識其所嗜好耳。琴生此論與尋常泛泛崇元而抑明者似又不同也。

曲語又曰。詞用比興暗說者。曲則用賦明說可舉一例。飛卿菩薩蠻十四章中。有「新貼繡羅襦。雙雙金鷓鴣。」「暖香惹夢鴛鴦錦。」「翠釵金作股。釵上蝶雙舞。」「翠翹金縷雙鸕鷀。」「鳳凰相對盤金縷。」「人遠淚闌干。燕飛春又殘。」「金雁一雙飛淚痕。露繡衣。」所舉鷄鴟鴛鴦蝴蝶鸕鷀鳳凰燕雁皆以物之成雙。興人之孤獨。敘物之精好工緻。盼人之歸來享用耳。

此詞人之法也。甜齋梧葉兒春思曰：「芳草思南浦。
行雲夢楚陽。流水恨瀟湘。花底春鶯燕。釵頭金鳳凰。
被面繡鴛鴦。鴦是幾等兒。眠思想。」雅鬟春雲譚。象
梳秋月欹鸞鏡。曉粧遲香漬青螺黛。盒開紅水犀釵
點紫玻璃。只等待風流畫眉。」將人物間之觀感明
明白白說出。此曲家之法也。徐氏二曲可作溫氏十
四詞之的解。與雅疏乃張惠言謂新貼繡羅襦。雙雙
金鷓鴣。是離騷初服之意。蓋必欲附會溫詞爲感士
不遇也。奈之何哉。按常州詞派爲矯正陳朱末流之
失。乃一味以風騷比興論。詞藉事推崇。惟詞選所疏
諸語。祇顧自圓其比興之說。遂穿鑿附會。厚誣古人
不少。且其說終亦無以自圓。余每謂後人視詞不失
之輕慢。卽失之矜持。輕慢者固不及。矜持者亦太過。

其爲失真則一也。周止菴知皋文但求深入之弊。故創有寄託以入。無寄託以出之說。變之必如此而後常州詞說始能穩健。但世俗震于皋文風騷比興之說堂皇羣焉懾服。而不知其末流又實坐一僞字之弊。但看詞工於宋。而宋人並未力倡風騷比興。有如清人者。則知宋人之不倡。乃得詞之自然。清人之力倡。初乃有激而發。繼則門面詰耳。琴生茲說。獨借鏡曲境以明詞弊。殊覺新穎。

曲語又曰。元曲嚮來推關白馬鄭。蓋謂雜劇也。若散曲則鄭不足數焉。而關馬仍不愧爲大家。但論散曲者。必欲舉一首小令以表見其餘。則阿吾所好。其爲白氏之寄生草賦飲乎。其詞曰。「長醉後方何礙。不醒時有甚思。糟醡兩個功名字。醅渰千古興亡事。」

埋萬丈虹霓志不達時皆笑屈原非但知音盡說陶潛是此首協音之妙周德清久有的評毋庸不知音者更强爲增飾若論其他則尚多可爲元人小令表率者元曲由元時一班潦倒之才人所造成亦即由一班才人之潦倒所造成此詞憤世嫉俗遯世逃情之意味極爲濃烈足以表見元曲之成因一也元曲以豪放不羈趣高氣勁爲尚此詞軒昂磊落不同凡響烈士壯心寓懷言外足以表見元曲之精神二也元曲以鳳頭猪肚豹尾爲法其說不刊此詞首二句俊快腹聯三句豐滿末二句響亮允合步驟足以表見元曲之法度三也元曲取材貴廣而雜經史百家俱供驅遣此詞運典使事如風行空不著痕迹足以表見元曲之文學手腕四也曲興襯字而在小令

曲

譜

卷二

五一 中華書局聚

不可多。又逢雙必對。三句聯對。謂之三槍。尤曲中所獨有。此關中不字。但字襯也。通體皆對。而絕自然。應有盡有。而恰如其分。足以表見元曲之體製。五也。雖然。阿吾所好。言之如此耳。安能強人盡同。吾意哉。按近人說曲者。好舉馬致遠枯藤老樹昏鴉之天淨沙。爲小令例。以爲空羣之驥。舍此莫屬。不知此首造語。過於凝重。全無曲中疏宕之美。何足以爲準則。是仍不知曲者之非見也。得琴生此論。而後曲之爲曲。乃光明矣。惟吾意白氏前作。首句尚欠流暢。斯爲小憾。

揚州一半兒

曩於冷攤上獲一舊鈔本。題曰揚州一半兒。檢之。通體皆用一半兒調賦。揚州風物人情。蓋於董氏竹枝詞。費氏夢香詞外。又別樹一幟者也。遣詞儂巧。尖新。

者有之雅麗明俊者亦有之而俚薄冶蕩者實占大半似非出於一手更非成於一時紙黯而墨新亦無題名圖記並不省何人何時所爲也所尤惜者存紙三十餘葉而其後顯有扯脫之痕原稿不止於此可知矣余持問鄉先輩亦罕詳悉之者但爭求錄副而已茲摘記數首於此聊資傳笑

全本中最爲雅麗而與他作嘲弄遊戲有別者當推平山別墅四首之一「杏花林子起樓東不到溪橋不斷紅只有山桃著意慵軟東風一半兒搓揉一半兒哄」是真有小山夢符之工而又無後人學小山夢符者之強裝門面語也平山別墅今日固然不聞卽志乘畫舫錄等書中亦從未見有道及者甚異原書所詠雖廣而排列凌雜無序有美人雜詠若干

前後散見似屬多人倡和陸續收入者錄兩首曰「小紅橋接小紅樓十里珠簾漸上鉤衾壓曉寒奩驗羞美人頭一半兒才梳一半兒兜」「冶春天氣索春饒小扇輕羅障臉潮蝴蝶害人三五遭美人腰一半兒支持一半兒裯」著意輕微措語鬆倩似亦不讓陳克明春闌八詠也紅橋勝迹人人盡知自漁洋修禊浣溪沙懷古倡和以後詞人益無不省揚州有紅橋者冶春亦乾嘉舊日吟社其遺址在今北郊徐氏園中里人曾勒石嵌壁以識其處。

卷中有十餘首皆以「幾生修到住揚州」作起句然文字多瑕瑜互見其較精純者數闋曰「幾生修到住揚州綠滿城闥絮滿樓小巷鶯聲滑似油帶人留一半兒煙花一半兒酒」「幾生修到住揚州越瘦西

湖越浪遊。畫舫珠娘。豔迹幽小風流。一半兒荒唐。一半兒有。」「幾生修到住揚州。賤買春蔬。到北疇。小雨如酥。入夜稠翦新頭。一半兒荷蒿。一半兒韭。」「幾生修到住揚州。小憩河房。索潤喉。親手美人碧玉甌。嫩排秋一半兒鮮菱。一半兒藕。」比事屬物。都孜媚動人。足以傳玩一時。亦何嘗不足以寫奕千載。惜乎不令真州李二見之。爲平湖畫舫早添一段佳話也。其極見鄉風。親切可喜者。有曰。「小窗攤飯到黃昏。挾件羅衫步出門。有約不來茶自斟。碧蘿春一半兒消閑。一半兒等。」「九如分座小安排。燒賣頻呼要就來。滴醋絲薑入碗纔小籠。一半兒蟬歎。一半兒蟹。」描繪之工。殆無以過。吾鄉品茶風盛。歷來已久。耗財固矣。費時尤爲可惜。大好韶光。都向茶盤花枝中。

擲去老廢藉茲娛遣而少壯亦沈溺忘歸頽敗之情。忝不自覺論者每引爲深慨也。前闋寫其閑不知何爲而閑後闋寫其忙亦不知何爲而忙真得此輩行徑而滴醋絲薑云云俗能入雅老饕未曾讀竟直欲涎暈滿紙矣。

船娘之詠不僅見諸前闋他有極謔浪者曰「撩人爭說我和他不解嫌疑意轉加纔出北門一把抓要船嗎一半兒殷勤一半兒耍」雖微傷粗暴而殊有生動之趣又有極婉約者曰「生成姊妹總溫和玉臂青篙小折磨撐到雷塘路又多累人麼一半兒哥哥一半兒我」分明嬌轉如聞其聲末句有此斯真不負此調。

卷中多穢詞此錄兩首以見一斑非敢揚之也聊存

其書之概耳。「靠紅衫子嫩兜兜。醉後顛狂不自由。
佯說東西被你偷。小搜求。一半兒鬆開。一半兒鈕。」
相攜同入紫雲兜。狹坐。何從障臉羞。只願路長莫到
頭。小綢繆。一半兒香腮。一半兒手。」羅襦解襟。纏澤
微聞。狂肆亦不到此。且揚州肩輿。並無男女共坐之
風。此何所見而云云。不可知也。

雜詠中尚有極新采者。雖不多。只一二合作。輒覺難
得。「今朝纔入小鶯巢。畫板秋千掛得高。攜手後園。
遶一遭。吃櫻桃。一半兒微酸。一半兒好。」情事則閑
豔絕倫。文字亦何其活潑乃爾。

因憶竹垞葉兒樂府中平山堂此調云「平山欄檻
至今留太守。文章在上頭。峯影隔江遙對樓。望中收。
一半兒虛無。一半兒有。」雖爲偶爾拈詠而已。開揚